

Precios de suscripcion.

Pamplona, un mes. 5 rs.
Fuera, un trimestre. 16 id.
Ultramar, semestre. 60 id.
Extranjero, semestre. 92 id.

Anuncios en tercera plana á 15 céntimos de peseta línea.
Comunicados en id. á 25 cént.
Anuncios en cuarta plana á 5 céntimos línea.
Pago adelantado.

Número suelto 5 céntimos.
Atrasado 15 id.

El Tradicionalista.

DIARIO DE PAMPLONA.

Puntos de suscripcion.

En Pamplona en la Administración, Plaza del Castillo, 25, planta baja.
Fuera de Pamplona por correosales ó giro á favor de la administración en libranzas ó sellos de correo

Dirección y Administración.

Plaza del Castillo, 25, bajo

SUSCRICION

en favor del Romano Pontífice pobre.

	Reales. Cts
Suma anterior.	26342 30
Santos Larrea	16
Javier Bengoechea	6
Manuel Irañeta	4
TOTAL.	26368 30

El viaje de D. Carlos.

En la prensa de Lima recibida por el último correo, hallamos algunos detalles acerca de la estancia de nuestro augusto Jefe el señor Duque de Madrid en dicha ciudad, donde sigue siendo objeto de las mayores atenciones.

El día 1.º de junio, según vemos en el periódico limeño *El Nacional*, después de un almuerzo á que fué invitado por el Sr. Valdivieso, y al que asistió acompañado de su comitiva, visitó la Penitenciaría de Lima, cuyas dependencias examinó minuciosamente.

Al pasar por una de las celdas le salió al encuentro un penado español complicado en el asesinato del Canónigo Sr. Chaves. Dicho penado rogó á D. Carlos de Borbon, dándole tratamiento de Alteza, que interpusiera su influencia para alcanzarle el indulto de los seis años que le restan de condena, pues durante los nueve que lleva encarcelado ha visto que otros sentenciados por parecidas causas han logrado su libertad.

Nuestro augusto Jefe le escuchó con suma atención, manifestándole las dificultades que se oponen á su pretension.

Después de esta visita, el señor Duque de Madrid y su séquito se dirigieron á la Casa de Moneda, Biblioteca Nacional y Escuela Normal de San Pedro.

Muchos eran los que, movidos por el deseo de conocer á D. Carlos, seguían su paso.

En la Casa de Moneda recorrió los distintos talleres, y fueron obsequiados tanto don Carlos como los caballeros que lo acompañaban, con unas medallas de plata fabricadas expresamente para agasajar al ilustre huésped en recuerdo de su visita.

Poco después se dirigió al local de la Biblioteca Nacional, á cuya entrada salió á recibirlo el director de ella, Sr. Ricardo Palma, quien, después de los correspondientes saludos de etiqueta, condujo á la ilustre comitiva á recorrer los distintos salones.

El cuadro de Atahualpa, que es el primero que se ofrece á la vista á la entrada del primer salon, llamó la atención de D. Carlos, y lo calificó de *precioso cuadro*.

Pasó al salon de lectura, guiado siempre por el Sr. Palma, y fijó su atención en todos y cada uno de los cuadros y mapas que aquel contiene.

Se mostró satisfecho de que la Biblioteca conservase tan gran número de libros, y de que muchísimos de ellos se hubiesen recuperado después de la guerra.

Recorrió los demás salones que sirven de

depósito de pergaminos y manuscritos, fijando su atención además en todos los retratos al óleo que la Biblioteca conserva, escuchando atento la narracion de la historia de cada uno de esos cuadros, es decir, del origen de ellos ó el modo como fueron adquiridos.

Al despedirse D. Carlos, á invitacion del Sr. Palma, dejó su autógrafo en un álbum especial.

Visitó después la Escuela Normal, donde ha sido obsequiado con elegantes y preciosos ramos de flores naturales.

El día 2 de Junio, fecha á que alcanzan las últimas noticias de la prensa de Lima, oyeron misa el Sr. Duque de Madrid y las personas que le acompañan, en la iglesia de Santa Rosa de los Padres.

Tanto la salud del augusto viajero como la de su comitiva, era excelente en la indicada fecha.

Más cuidado.

El Sr. Mena ha publicado en *El Eco* estos días dos artículos acerca de *El Panteísmo ante el Syllabus*. Esto no tiene nada de particular y extraordinario. Al mismo tiempo reconocemos que el señor Mena procede con sana intencion, como lo demuestran estas frases del colaborador asiduo ó redactor habitual de *El Eco de Navarra*:

"Pero donde los enemigos del catolicismo se conjuran unánimemente, es en la guerra encarnizada contra Syllabus, contra ese resúmen de anatemas, contra ese compendio de verdades sutilemas, que señalan los recientes graves errores del racionalismo moderno. Y por eso mismo creemos que es obra meritoria el intentar defender con argumentos científicos lo que á nombre de la ciencia se combate; en una palabra, demostrar que es grande, que es admirable y trascendental la filosofía del Syllabus."

Pero el Sr. Mena, que se ha propuesto en sus artículos sobre *el Panteísmo ante el Syllabus* hablar el idioma filosófico (así lo advierte el propio escritor), no llevará á mal que hagamos algunas brevísimas indicaciones relativas á ciertos conceptos y frases que emplea.

Escribe, por ejemplo, el Sr. Mena lo siguiente:

"Cuando reconcentramos nuestra atención para estudiar nuestra vida íntima; cuando nos fijamos en nuestro mecanismo orgánico y en nuestras funciones fisiológicas; cuando comprendemos la sabiduría profunda que preside nuestro ser físico, no podemos menos de sentirnos poseídos de entusiasmo ardiente y de bendecir al ser de quien emanamos."

Cuando dice el Sr. Mena: "al ser de quien EMANAMOS," es evidente que no intenta negar la distincion que existe entre Dios y los seres creados. Léjos de eso, el escritor de *El Eco* se propone refutar el panteísmo y aun afirma en el propio párrafo de donde copiamos las mencionadas palabras la *relacion del hombre con un Ser diferente de su ser*. No

Me abriéis esas páginas del alma que están en relacion con la pintura, y yo procuraré entenderos.

Amanda le condujo hácia una amplia puerta que llevaba al terrado de la estancia de las flores, donde habia dos asientos en medio de los rosales. Ella puso el suyo entre el verde follaje que se elevaba en un ángulo del terrado, y se sentó medio cubierta por las hojas y las flores delante del jóven, que se habia sentado tambien á alguna distancia de ella. Sobre su vestido blanco caian purpúras rosas, y sobre la cabeza algunos botones, apenas abiertos, parecían formarle una guirnalda. La mirada sonriente de la jóven estaba vuelta hácia él, sin la menor señal de perturbacion. Esta ingenua soltura era completamente desconocida á Rafael. Hasta ahora habia creído que semejante naturaleza no era posible sino en las niñas durante los años de su inocencia, en los cuales conversan con los hombres sin malicia alguna. Pero él sentia desaparecer su tranquilidad. Tenia las mejillas encendidas, y el corazón le latía fuertemente.

—Y bien, haced la confesion á vuestro médico, —dijo Amanda con afabilidad.—Ya sabéis que conviene ser sincero en la confesion, y que no debe omitirse circunstancia alguna que se refiera á la enfermedad del alma, pues de otro modo la confesion no es válida. La llanura me habla de

incurre, pues, el Sr. Mena en el error panteístico.

Pero á fin de que otra vez se exprese con exactitud el redactor habitual ó colaborador asiduo de *El Eco*, quizás convenga recordarle que, según el Diccionario de la Academia, el *Emanatismo* es aquella "doctrina panteística según la cual todas las cosas proceden de Dios por emanacion." Y no se equivoca el Diccionario.

El vocablo emanacion, por sí solo y como no se explique bien el modo de emanacion de que se trata, es por todo extremo ambiguo y peligroso, aplicado á este género de disquisiciones acerca de la primera y fundamental relacion que media entre el Criador y sus criaturas. Emanar de la sustancia divina vale tanto como participar de ella, y participar de ella vale tanto como ser Dios. Cabalmente el panteísmo afirma eso, es decir, que procedemos de Dios por emanacion, que participamos de su propia sustancia, que El y nosotros somos, en definitiva, la misma cosa. Veá, pues, el Sr. Mena, de expresarse con propiedad y exactitud.

En otro lugar escribe el Sr. Mena:

"Y desde el instante en que reconocemos esa verdad consoladora y fecunda (que la inmortalidad es la ley de nuestra alma) robustecemos más y más la idea que se despertó intuitiva y luminosa en el fondo de nuestro corazón, la idea de un ser divino..."

La idea que tenemos de Dios no es intuitiva, sino *discursiva*. Tener idea intuitiva de Dios equivale á tener intuicion de Dios, y esto no se puede admitir. El ontologismo afirma que vemos á Dios directamente y que todo lo vemos en la esencia divina; pero ya sabrá el Sr. Mena que no cabe aceptar la doctrina ontologista. Aquí, en el mundo, conocemos á Dios discursivamente, levantándonos hasta el conocimiento de la causa primera por el conocimiento de los efectos, á *posteriori*, como largamente lo explica la filosofía. Idea intuitiva de Dios no tenemos.

Otras inexactitudes de ménos momento comete el señor Mena. Dice, pongamos por caso, que "al ser que concibe la eternidad, le aterra la idea de lo temporal," frase absurda, como quiera que se la considere. De estas frases abundan. Pero cumplimos hoy nuestro propósito con llamar la atención del señor Mena sobre la conveniencia de usar lenguaje exacto en punto á las graves cuestiones indicadas.

Irritacion contra España.

De Berlin telegrafan á *El Imparcial* lo siguiente:

una lucha dolorosa en el alma del pintor. El descubrimiento de esta lucha me sorprendió porque pienso no puede ser causada por haber tomado parte el artista en el afectado dolor de que hacen gala los modernos progresistas, que se fingen desesperados de no poder alcanzar el perfeccionamiento indefinido. La edad presente no sabe lo que es verdadero progreso suprasensible, envuelto como está en la pesada atmósfera de un sentimiento irreligioso y corrompido. No encontré, sin embargo, allí un signo de desesperacion ó de negra melancolia. Parece que un ligero llanto se extiende por la llanura y que un piadoso canto fúnebre se alza de aquella agua quieta y moribunda al rededor del antiguo sauce.

Con estas palabras Amanda trataba de reanimar el valor del jóven y sacarlo de la angustia que lo oprimía. El se resolvió á revelar su interior, sin temor alguno. Amanda escuchaba con atencion mientras Rafael tambien experimentaba dulce fascinacion al descubrirle todas las lagas de su alma. Le contaba de qué modo se sentia herido en su corazón por tantos y tan tristes fenómenos como le ofrecía la naturaleza; y cómo le amargaban profundamente tantas cosas y hechos que pasaban inadvertidos para millares de hombres. Le describió para esclarecerlo mejor la muerte del pobre animalillo herido por el diente venenoso de una víbora y el fin del gracioso

"La *Berliner Politische Nachrichten*, haciéndose eco de sentimientos que ganan rápidamente terreno aquí, publica hoy un artículo bastante violento contra la prensa española que ha empezado á hacer campaña en favor del establecimiento de recargos sobre los derechos que adeudan los alcoholes á su introduccion en España.

De todos los periódicos españoles, en el que más se fija la *Berliner Politische Nachrichten* es en *El Globo*, recogiendo las excitaciones que contenía el artículo que publicó este diario madrileño el día 7 del corriente. Las observaciones de *El Globo* las califica de "crítica falsa é inspirada en el odio sobre la ley alemana de alcoholes," y el periódico alemán añade que es de lamentar que las "descripciones grotescas, de *El Globo* sean recogidas y apoyadas por órganos políticos de la prensa española tan acreditados como *La Epoca*."

El diario berlinés explica que la razon principal de la ley ha sido únicamente la necesidad de aumentar las rentas del imperio.

"Ciertamente—añade—que el legislador alemán deseaba tambien reducir el consumo de las bebidas espirituosas y del alcohol en Alemania; pero no á costa de otros países. El Reichstag ha triplicado hasta Octubre de 1887 la bonificacion concedida á la exportacion de alcoholes alemanes. Pero á pesar de esta prima tan considerable, la exportacion alemana este año es menor que la del año pasado."

Tengo motivo autorizado para creer que la prensa oficiosa habria roto ya un fuego violento contra España por la campaña activa que principia á hacerse ahí contra el alcohol alemán, sino fuese porque la Cancilleria misma ha recomendado que no se toque la cuestion hasta que vengan informes oficiales que se han pedido á España sobre esa agitacion y sobre la actitud del gobierno de Madrid.

El ministro de Alemania en España, ayudado por los cónsules, está actualmente redactando un minucioso informe sobre las fuerzas con que cuenta la agitacion contra el alcohol alemán, elementos que la apoyan y probabilidades de su éxito.

No puede caber duda de que si se ensaya en España una medida análoga á la adoptada por Francia, la irritacion aquí será grandísima."

Lo que procede es que el gobierno español tome enérgicas medidas á fin de que no penetren en España los funestísimos alcoholes alemanes. Así se contesta.

Otro punto grave.

Leemos en *El Eco*:

"Ha llegado á esta capital el viajante de la acreditada casa editorial de los señores Fontaner y Simon, de Barcelona, D. Eduardo C. rrajo, con objeto de dar principio á la propaganda de la magnífica obra *Diccionario enciclopédico hispano-americano*, único en su género en España, y en la que colaboran los más distinguidos escritores, publicistas, juriconsultos y hombres de ciencia. Este nuevo libro, que por sus especiales condiciones literarias, artísticas, tipográficas y económicas, responde á las necesidades de la época moderna, ha obtenido gran aceptación en las principales poblaciones de la península. El encargado de la casa editorial en esta ciudad es D. Casildo Iriarte, San Nicolás, 4.

A visitarnos estuvo el señor viajante cuya llegada anuncia *El Eco*, y le digi-

cantor entre las garras del ave de rapiña; pintando con calor la profunda tristeza que tales escenas causaban en su alma.

—La naturaleza entera se me presenta muchas veces como agitada por contracciones dolorosas, —dijo.—Oigo lamentos allí donde otros sólo descubren alegría y felicidad; veo manchas en el sol y gérmenes de corrupcion en las flores. Veo el odio y los vicios más torpes dominar entre los hombres, y en el reino animal sed de sangre y de destruccion recíproca. La misma enemistad evidente de los elementos entre sí, la cólera de las potencias físicas enfurecidas unas contra otras me oprimen. En suma, me parece que una maldicion pesa sobre todo lo que vive en la tierra, y encuentro por doquiera los signos de este anatema. El alma se abate con ella; la afliccion y el dolor se apoderan de mí y la llanura surgió cabalmente en esta disposicion de ánimos. Os reiréis acaso de esta cruz que oprime mi espíritu; me tendréis por un fantástico y visionario, y no sin razon. Ruego, pues, á mi médico,—concluyó esforzándose por sonreír,—que tenga la bondad de proporcionar medicina saludable al enfermo.

La jóven le habia escuchado con atencion; veíase de cuando en cuando una sonrisa iluminar su rostro. Después brilló una lágrima furtiva en sus bellos ojos.

(59) FOLLETIN DE EL TRADICIONALISTA.

RAFAEL

novela escrita en alemán

POR CONRADO DE BOLANDEN.

He contemplado repetidas veces vuestro cuadro, y siempre he sacado una suave impresion en el alma. Podré, pues, satisfacer mi gusto y á la verdad con algunas frases de alabanza y admiracion. El alma del artista se revela en sus obras, por lo cual no puedo juzgar de vuestra llanura si no tenéis la bondad de manifestarme un poco vuestros íntimos sentimientos.

Rafael se mostró admirado. Ella habia comprendido la originalidad de su persona mejor que los inteligentes, que lo atribuían á sus tendencias idealistas.

—Vuestra delicada alusion á la singularidad de mi carácter está plenamente justificada,—dijo.—Los médicos que llegan á conocer la dolencia del enfermo, son los mejores. Y puesto que sabéis descubrir en el lienzo el suspiro afanoso de mi espíritu, estoy dispuesto á manifestaros la causa de mi tristeza habitual.

—Vuestra bondad me causa infinito placer,—respondió ella para infundirle valor.—Salgamos.

mos que no podía El Tradicionalista recomendar de ningún modo el Diccionario enciclopédico hispano-americano. En cambio, El Eco, muy gustosamente, le anuncia y recomienda.

En ese Diccionario colaboran, entre otros escritores, Pi y Margall y D. Urbano Gonzalez Serrano. Este último, que se halla encargado de la parte filosófica del libro, ha escrito, en una obra de filosofía contra la mortificación cristiana, contra la virginidad y el matrimonio cristiano. Sobre todos estos puntos dice verdaderas herejías.

Cuanto el Sr. Pi y Margall, nadie ignora que es un escritor notoriamente heterodoxo. Un libro tiene, intitulado Estudios sobre la Edad Media, cuyo pensamiento fundamental y capital estriba en atribuir a la santa y consoladora creencia en la inmortalidad de nuestra alma todos los males que ha sufrido y sufre el linaje humano. Y otro libro suyo (que nosotros hemos examinado en La Ciencia Cristiana), Las Luchas de nuestros días, es un conjunto de herejías e impiedades. El autor niega, entre otras cosas, resueltamente la divinidad de Nuestro Señor Jesucristo.

Es claro, por consiguiente, que El Tradicionalista no iba a recomendar el Diccionario enciclopédico hispano-americano.

AL CORRER DE LA PLUMA.

¡Qué venturoso porvenir el de España! Verán Vdes.

El Sr. Romero Robledo: "Si después de los fusionistas vuelven al poder los conservadores, será inevitable una gran desgracia."

El Sr. Silvela: "Si al actual gobierno suceden los reformistas, sobrevendrán catástrofes."

Un periódico: "El partido fusionista es una desdicha de la patria."

De manera que, según los liberales, no nos libramos de desgracias, catástrofes ó desdichas.

Nosotros, francamente, no creemos que España está condenada a sufrir una de esas tres cosas.

Estamos convencidos de lo contrario. De que experimentará todas a la vez.

Porque no puede librarse, por ahora, de que la des gobiernen los liberales.

El Resumen, hablando como un libro. "Lo que no es bueno intrínsecamente rara vez produce cosa de provecho, ni se proscriba un mal antiguo y arraigado con blandos paliativos ni medidas del momento, hijas probablemente de muy laudables intenciones, pero ineficaces."

Del enemigo el consejo. "Trasladamos a nuestros amigos el que nos da El Resumen."

Para que vean cómo se debe combatir el liberalismo.

Mal antiguo y arraigado que no puede producir cosa de provecho.

Comentando el discurso del Sr. Silvela, dice El Imparcial que el ex-ministro conservador "no ha elegido bien ni la hora para pedir el poder ni el pretexto para pedirlo."

Cuanto a la hora, cualquiera es buena, no solo para pedir el poder, sino para obtenerlo.

En lo del pretexto tiene razón El Imparcial.

Fúndase el Sr. Silvela en que los fusionistas son una desdicha para España.

Pero no tiene en cuenta que los conservadores son una calamidad.

De La Correspondencia: "Los trabajos de agitación que se realizan en la frontera francesa son conocidos y están exentos de toda gravedad."

Enterados. Lo de la frontera no es grave.

Ya no falta mas que saber si puede decirse lo propio de los trabajos que acaso se hagan en otra parte.

Porque no todas las conspiraciones se hacen en la frontera.

Predicciones astrológicas. Circula por Francia una hoja impresa cuyo autor, fundándose en la situación de los astros el día en que nació el general Boulanger, pronostica que ha de ser y como ha de morir el general de moda.

Dice ese astrólogo: "Jorge-Ernesto Juan Maria Boulanger. Nacido en Rennes el 29 de Abril de 1837. Nacimiento nocturno bajo el X grado del Toro y el 23º día de la luna, en su año de Júpiter. General de división el 18 de Febrero de 1884. Ministro de la Guerra el 2 de Enero de 1886. Vencedor de Alemania el 7 de Noviembre de 1890."

Presidente de la República el 17 de Mayo de 1891."

Y el pueblo admirador de Boulanger da crédito a todas estas cosas.

Y no da crédito a lo que Dios revela a su Iglesia,

Hay que convenir en que esas gentes son muy ilustradas.

A la moderna.

A un diario conservador escriben desde Biarritz:

"Sigue en esta población nuestro ilustre jefe el Sr. Cánovas del Castillo respetado y atendido por españoles y extranjeros."

Lo creemos.

Y aun nos figuramos quiénes serán esos españoles y esos extranjeros.

Los primeros unos cuantos conservadores, que acompañan al Sr. Cánovas.

Y los segundos los dependientes del hotel en que está hospedado.

DESPACHOS POSTALES.

Paris 19. Apertura de la Bolsa de hoy 4 por 100 exterior español 65,78.

Londres 19. Apertura de la Bolsa de hoy 4 por 100 exterior español 65,68.

Londres 20. Los periódicos conservadores de esta mañana confiesan que el marqués de Salisbury ha ofrecido hacer concesiones a los unionistas en la cuestión agraria de Irlanda, pero añaden que solo en puntos secundarios.

Londres 20. El Times, al dar cuenta de haber sido sancionada la ley de represión para Irlanda, pide que se aplique con el mayor rigor, a fin de restablecer el imperio de las leyes en aquella isla.

Paris 20. La prensa oficiosa francesa, hablando del último manifiesto de los radicales, dice, que durante el interregno parlamentario vamos a resenciar los esfuerzos de todas clases de los partidos avanzados para obtener de los Consejos generales (diputaciones provinciales) y de los ayuntamientos adhesiones al proyecto de la gran Federación para conmemorar la revolución francesa de 1789.

"Este proyecto, añade una hoja ministerial, no tiene más objetivo que multiplicar las divisiones en el seno de la patria, crear nuevas categorías de sospechosos, entorpecer el progreso y los negocios y aumentar, en fin, la agitación revolucionaria que tanto nos perjudica en medio de la Europa contemporánea."

Nueva York 20. Según telegramas de Méjico, se han sentido fuertes temblores de tierra en algunos puntos de aquella república.

La ciudad de Baccariat ha sido destruida por un terremoto.

Londres 20. Los telegramas de Viena que publican esta mañana los periódicos ingleses, presienten que el príncipe Fernando de Coburgo acabará por renunciar de una manera definitiva la Corona de Bulgaria.

Paris 20. Como era de esperar, la noticia adelantada anoche por esta Agencia de que un súbdito alemán había disparado un tiro a un comisario francés de la frontera, ha producido viva sensación en Francia.

De los despachos recibidos esta mañana, resulta que el alemán hizo fuego sobre el comisario francés de Pagny, señor Ritter, se llama Zaujerde y es un panadero alemán establecido en París antes de 1880, en cuya época fué expulsado de Francia, a consecuencia de una sentencia de los tribunales.

Interrogado por el juez el culpable, ha declarado que había vuelto a Francia solo con el objeto de matar a cualquier agente francés.

Ha añadido que el lunes último se presentó en el ministerio del Interior pero que los porteros le arrojaron de allí por haber proferido expresiones mal sonantes.

Entonces decidió regresar a Alemania, pero antes resolvió realizar su ciega venganza en una autoridad francesa.

Al efecto se apeó en la estación de Pagny, que como es sabido está inmediata a la frontera y disparó sobre el comisario Ritter, diciéndole: "Vos seréis la víctima."

Afortunadamente las heridas recibidas por el comisario, no ofrecen gravedad.

Paris 20. Francini, el autor del triple asesinato de la calle de Montaigne, sentenciado a muerte como es sabido ha intentado suicidarse en su prisión.

La intervención de los carceleros ha impedido que el reo llevara a cabo su designio.

A viva fuerza se le suministran alimentos para que no muera de hambre como se había propuesto.

Paris 20. Ha sido puesto en libertad el baron de Seilliere cuya reclusión en una casa de dementes tanta polvoreda había levantado.

Berlin 20. La noticia dada por la revista La Francia Vinicola, de que el Bundesrath alemán ha concedido una prima de 20 francos mas a los exportadores de alcoholes alemanes, no tiene fundamento alguno.

Esta noticia procede de autorizado origen. Fabra.

DE NUESTRO CORRESPONSAL EN MADRID.

20 de Julio de 1887. Como que indudablemente interesa mucho a esa provincia lo relativo a la tan debatida cuestión de los alcoholes industriales creo conveniente decir algo que venga a reflejar el estado de la opinión en vista de la campaña que viene sosteniendo la prensa española y que,

como era de esperar, ha producido hondo disgusto en Alemania.

Un periódico de Berlin ha roto el fuego contra la prensa española en términos bastante inconvenientes, no habiendo sido secundado por la prensa oficiosa porque la misma cancellaría ha recomendado que no se toque la cuestión hasta que se reciban allí los informes que se han pedido al ministro de Alemania en Madrid sobre las fuerzas con que cuenta la agitación contra el alcohol alemán, elementos que lo apoyan y probabilidades de éxito. Si como es de esperar el representante de Alemania cumple a conciencia su misión, no tardarán en comprender en Berlin que la prensa española no ha hecho otra cosa en esta cuestión que reflejar fielmente el sentimiento público, saliendo a la defensa de los intereses de nuestra riqueza vinícola y de la salud pública gravemente amenazada por esa invasión de alcohol que entra por nuestras aduanas bajo la bandera alemana.

No sé lo que hará el gobierno en esta cuestión, pero el país debe procurar librarse de la dependencia de Alemania en la cuestión de los alcoholes favoreciendo aquí el desarrollo de la industria de la destilación; y sobre esto conviene que insista mucho la prensa y que gestionen las Cámaras de Comercio mas que para obtener la elevación de derechos sobre los alcoholes, para conseguir facilidades para que sea posible la destilación de los vinos, única manera de poder prescindir de los alcoholes industriales.

Vuelve a hablarse de la crisis ministerial, asegurando algunos que ésta quedará planteada en el Consejo de Ministros que se ha de celebrar mañana.

Segun los que presumen de bien informados la modificación ministerial se limitará a confirmar en Gobernación al Sr. Moret nombrando un nuevo Ministro de Estado, pero los amigos del Sr. Leon y Castillo insisten en afirmar que este volverá a encargarse de su Cartera del 4 al 6 del próximo Agosto. Ya he dicho cuál es mi opinión particular respecto a este asunto y nada tengo que agregar a lo que ya he manifestado.

Esta mañana han salido para la Granja los ministros donde despues de ofrecer sus respetos a la Archiduquesa Regente se han reunido en Consejo bajo su presidencia, constándome que este ha carecido de importancia política.

Como el Sr. Puigcerver ha anunciado que regresaba a Madrid esta misma noche algunos preguntan: ¿qué puede obligar al Ministro de Hacienda a regresar tan precipitadamente? Yo no sé cual sea la causa pero no deja de sorprenderme que el Sr. Puigcerver abandone el Real sitio estando anunciado para mañana precisamente el Consejo de ministros que con tanta impaciencia esperan los aficionados a emociones políticas y al que atribuyen algunos tan extraordinaria importancia.

Los reformistas reclaman el poder por modo indirecto. Al efecto, los señores Lopez Dominguez y Romero Robledo han dirigido una circular a todos los comités del partido en cargándoles con el mayor encarecimiento que el día señalado dirijan todos telegramas de entusiasta felicitación a la Regente, para lo que, en los pueblos donde no haya estación telegráfica, deberán utilizar los comités los más inmediatos.

LAS HIJAS DE MARIA.

Con este epígrafe han publicado varios periódicos de diversos países una invitación que encierra uno de esos grandes pensamientos que solo la fe inspira a las almas eminentemente católicas, las cuales no cesan en la obra de la propagación de los festejos y entusiastas demostraciones de cariño y afecto que se organizan en todo el universo con motivo del Jubileo sacerdotal de Su Santidad el Papa Leon XIII.

Ponemos a continuación un extracto del objeto que se propone:

Formar una santa liga de todas las asociaciones de Hijas de Maria y demás Congregaciones religiosas, compuestas únicamente por señoras, a fin de reunir en uno todos los esfuerzos para solemnizar con pompa las Bodas de Oro del Vicario de Jesucristo.

El primer medio propuesto para tan alto objeto es el rezo del Santísimo Rosario, ofrecido todos los días por cada Hija de Maria en union de todas sus Cofradías, para lograr la paz de la Iglesia y el triunfo de su augusto Jefe.

El segundo medio es ofrecer un óbolo destinado a socorrer la augusta pobreza del Vicario de Jesucristo y a cubrir los gastos de los objetos que le serán ofrecidos el gran día de su Jubileo sacerdotal.

Estos objetos serán: 1.º Un magnífico frontal para el altar de Su Santidad, de gran mérito artístico y del valor de unos diez mil francos. 2.º Un elegante y rico álbum, en que serán inscritas sobre pergamino y con delicadas miniaturas todas las asociaciones de Hijas de Maria que habrán tomado parte en estas obras. 3.º Una bolsa para presentar el óbolo al Santo Padre.

Hay en el mundo católico más de 2.500 asociaciones de Hijas de Maria. Si cada una da al menos diez francos, se lleva a cabo el objeto propuesto.

Finalmente, se suplica a las Hijas de Maria que procure cada una coser ó bordar un objeto destinado al culto, u obsequiar sencillos ajuares para los niños que nazcan durante el mes de Diciembre del presente año. Todo lo cual será presentado en la Exposición del Vaticano.

Las ofrendas y nombres de las asociaciones deben remitirse a Mlle. Laurentine Mazé de la Roche, rue Giulio, núm. 20, Place de la Consolata, Turin.

NOTICIAS RELIGIOSAS.

Echternach, pueblo del Luxemburgo, se enorgullece de poseer varias reliquias de San Willebrord, el apóstol de los Países-Bajos. Este Santo como es sabido, suele invocarse por el pueblo cristiano contra las enfermedades nerviosas en general, y contra la epilepsia en particular; y muchos han asistido a la famosa procesion organizada para obtener su proteccion.

Retinense de 18 a 20.000 personas, colocadas por parroquias, y marchan acompasadamente, acompañadas por varias músicas, que tocan un aire llamado de San Willebrord. El cortejo adelanta tres pasos y retrocede dos, y así continúa hasta acercarse a la urna del Santo, que se permite ver corto tiempo.

Alguien podría figurarse que esta danza resultaría ridícula, pero no es así. Un pueblo que ha conservado durante más de doce siglos profundo reconocimiento hácia el apóstol que le sacó de la barbarie, enseñándole lo que vale el alma, y además a edificar, a sembrar y a defenderse; de las agresiones injustas, no es un pueblo ridículo. Tampoco, ciertamente, lo eran los que, teniendo algun pariente enfermo, venían a pedir a su manera la salud ó la resignación. Mientras Dios quiera ocultar, aunque no sea más que para humillar nuestro orgullo, el secreto de la terrible enfermedad, el mal de San Vito, el único médico será evidentemente el mismo Dios, invocado por medio de San Willebrord.

En Roma se está restaurando el hermoso y vasto palacio Mignabelli, adquirido por la Propaganda para establecer en él una gran imprenta y espaciosas escuelas.

Nuestro Santísimo Padre ha dado a Mons. Nicolás Taccone, prior de la Congregación de Santa María la Católica, de Mileto, la suma de 500 liras para ayuda de las obras que se están haciendo en la referida iglesia, la cual fué edificada en los primeros tiempos del cristianismo.

El presidente y secretario de la Junta diocesana para la celebración del Jubileo Sacerdotal de Su Santidad, de Lima, ha empezado a pedir de puerta en puerta una limosna para el Sumo Pontífice, a fin de que la diócesis de Lima esté dignamente representada en la universal ofrenda que los católicos de todo el mundo pondrá a los pies del Papa el día del aniversario de su ordenación sacerdotal.

Las religiosas carmelitas que habían sido expulsadas de Breslau con motivo del Kulturkampf, han sido autorizadas para regresar a aquella ciudad, en virtud de la última ley político-religiosa aprobada en las Cámaras de Alemania.

Han qu. dado completamente pagadas las atenciones que para las obras de construcción de la iglesia de Santo Tomás, de Madrid, había pendientes con los contratistas. El solar sobre el que ha de levantarse el nuevo templo, ha sido inscrito a nombre del Rdo. Prelado de la corte, y las obras darán principio en breve.

Deseando los religiosos agustinos conmemorar de un modo permanente el décimo quinto aniversario de la conversión de su glorioso fundador, han acuñado una hermosa medalla de bronce.

Mons. Rufo Scilla, enviado especial de Papa, ha sido en Inglaterra objeto de las más finas atenciones. Estaba convidado a comer en casa de Lord Halifax, el presidente del English Church Union, cuando fué mandado a llamar por expresa voluntad de la reina. Por consiguiente, fué en Vindsor, poco antes de la comida, la presentación a la reina por Mons. Rufo Scilla del regio regalo que S. S. enviaba.

La reina Victoria declaró lo mucho que le agradaba el hermoso presente, y alabó mucho la habilidad y la pulcritud de los obreros del Vaticano. Mons. Rufo Scilla asistió despues a la comida, y pasó la noche en el castillo.

Es muy de notar que el enviado de la Santa Sede fué invitado al gran banquete dado por el alcalde y la corporación de Londres. Estamos, pues, lejos del horror que los ingleses profesaban al "Papado."

Las Hermanas Terciarias de San Francisco, de Cuzco, preparan una hermosa estola blanca bordada con oro y colores en alto relieve para ofrecérsela a S. S. en sus Bodas de Oro. Los Hermanos de la misma Orden de aquella ciudad le regalarán un magnífico y valioso anillo de oro, y las Religiosas Clarisas de dicha capital están trabajando con el mismo fin una muceta ó cota de lino, bordada y de primorosas labores.

NOTICIAS GENERALES.

La Cámara de Comercio de Sevilla ha solicitado del gobierno la creación de un centro científico en cada Aduana, para que se inspeccionen los alcoholes extranjeros y sean inutilizados los que se consideren nocivos a la salud.

Las fiestas religiosas que se han de celebrar en Santiago de Compostela con motivo de la festividad del Santo Apóstol, patron de España, prometen revestir solemnidad extraordinaria, a juzgar por los preparativos que se hacen; y a ellas asistirán, además del arzobispo de la diócesis, los señores obispos de Orense, Lugo, Mondoñedo, Tuy, Oviedo y Coria, y representaciones de varios cabildos, que concurrirán a fin de mes al concilio provincial de la archidiócesis.

Deben continuar las preocupaciones del gobierno respecto a movimientos revolucionarios por la frontera francesa, a juzgar por la siguiente noticia que hallamos en un periódico de Aragón: "El viernes recibió orden telegráfica de trasladar su estancia a la villa de Canfrac el teniente coronel primer jefe de esta comandan-

cia de... ha sido... mucho... dignis... El S... sidente... na, par... de acu... las neg... bierno... en el... alcohol... Segu... reanud... versal... El... menza... de mac... hieiro... tros de... El pal... mil me... de 63 p... cos, ce... Alre... planta... para ex... las inf... res. En... del gra... deria c... Tam... nos de... renos... La... rante e... ta que... 5.481.0... Arroja... nes (37... de Pro... co (7.0... puestos... (863.35... y Ven... Pare... carán... ra la c... tino al... Seg... na en... tos hu... trio es... veran... cidas a... mado... Des... Alta C... ticipa... portan... cuerpo... calida... co de l... La... 16 de... tros, n... todas... nanza... tendr... hijos... carezco... de ser... mism... Las... chos p... riodos... habrá... viudes... ceras... bilació... da a l... Muni... Se... pensio... tor, p... por 10... nanza... de las... nados... te, sie... setas;... do de... cio de... A... que s... mera... curso... Hoy... mand... el pre... tual y... A... queja... cos de... Par... tal de... L... San F... sia de... este r... creid... E... para... las fi... Tude... Cabre...

cia de carabineros. Tan inesperada disposición ha sido comentada por todos con extrañeza, mucho más al ver la premura con que el dignísimo jefe la ejecutó.

El Sr. Sagasta ha dirigido una carta al presidente del Instituto de Fomento de Barcelona, participándole que el ministro de Estado, de acuerdo con el de Hacienda, ha entablado las negociaciones convenientes cerca del gobierno alemán para la debida compensación en el aumento de los derechos sobre los alcoholes.

Segun la prensa de Barcelona, se han reanudado los trabajos de la Exposición Universal, hace tiempo interrumpidos.

El Palacio de la Industria, donde han comenzado las obras con gran actividad, tendrá de madera las dos alas ya construidas y de hierro su nave central, de treinta y cinco metros de ancho por ciento treinta de longitud. El palacio de Bellas Artes ocupará unos cinco mil metros superficiales, y contendrá un salón de 63 por 31 metros, destinado á actos públicos, certámenes y conciertos.

Alrededor de este salón se desarrolla en planta baja y principal una serie de galerías para exposición de escultura y arquitectura, las inferiores, y para la pintura, las superiores. En el salón irán colocados los tres cuerpos del gran órgano eléctrico y una espaciosa gradería capaz para quinientos músicos.

También han comenzado las obras de algunos de los anexos de la Exposición, cuyos terrenos quedarán pronto cerrados.

La Gaceta trae estados de recaudación durante el mes de Junio último: de los que resulta que se han recaudado en dicho mes, 5.481.000 pesetas más que en Junio de 1886. Arrojan aumento los ingresos de contribuciones (379.952 pesetas), rentas de la Dirección de Propiedades (38.101-17), y el Tesoro público (7.637.026): ofrecen disminución, los Impuestos, pesetas (1.444.012-43), Aduanas (363.355-43), Rentas estancadas (260.832-85), y Ventas de bienes nacionales (205.910-90).

Parece que dentro de pocos días se comunicarán las órdenes al arsenal de la Carraca, para la construcción de doce cañoneros con destino al apostadero de Filipinas.

Segun telegrama que publica El Correo, reina en Santander un furioso temporal de vientos huracanados y de lluvias torrenciales. El frío es grande, y las familias que han ido á veranear á aquella ciudad permanecen guarecidas en los hoteles ó en las casas que han tomado.

Después de cubiertas las atenciones de la Alta Cámara y habiendo sido pagadas por anticipada varias obras y reformas de gran importancia, queda de la asignación á dicho cuerpo un sobrante de 600.000 pesetas que en calidad de depósito han sido remitidas al Banco de España.

La Gaceta de anteayer trae una ley fecha 16 de Julio, concediendo jubilación á los maestros, maestras y auxiliares en propiedad de todas las escuelas públicas de primera enseñanza desde 1.º de Enero de 1888; las viudas tendrán derecho á pensión y á orfandad los hijos legítimos. Los maestros actuales que carezcan de títulos pero cuenten quince años de servicios en la enseñanza, obtendrán los mismos derechos.

Las bases para la declaración de los derechos parvos son: escala de jubilación en periodo de 20, 25, 30 y 35 años de servicio no habrá jubilación superior á 2.000 pesetas; la viudedad ú orfandad consistirá en las dos terceras partes de la jubilación del finado; la jubilación es independiente de lo que correspondan á los maestros en los Montes Pios de los Municipios.

Se atenderá al pago de estas jubilaciones y pensiones; con una subvención anual del Estado, que no bajará de 125.000 pesetas; el 10 por 100 del presupuesto de material de enseñanza de las escuelas primarias; el producto de las vacantes; la mitad de los sueldos asignados á los maestros que sirvan interinamente, siempre que la dotación exceda de 500 pesetas; el 3 por 100 de descuento sobre el sueldo de los maestros, que podrá rebajarse á juicio de la Junta creada por esta ley.

GACETILLAS.

Ayer dimos noticia de la ley en que se dispone que las escuelas públicas de primera enseñanza vaquen durante 45 días en el curso del año.

Hoy encontramos en la "Gaceta", una R. O. mandando que las vacaciones de las escuelas en el presente año den principio el 24 del mes actual y terminen el día 6 de setiembre.

A varias personas hemos oido quejarse de que estos días no habia en los estancos de esta ciudad sellos de 10 ni de 15 céntimos. Parece mentira que esto ocurra en una capital de provincia.

Los ejercicios que la V. O. T. de San Francisco celebra mensualmente en la iglesia del convento de Capuchinos, tendrán lugar este mes el día 31 y no el 24, como parece han creído algunas personas.

El diestro *Espartero*, contratado para las corridas de toros que, con motivo de las fiestas de Santa Ana, van á verificarse en Tudela, ha sido cogido y herido en la plaza de Cabra (Córdoba).

Es posible que si por esa causa no puede el *Espartero* cumplir su compromiso en Tudela, le reemplace *Guerrita* ó algun otro de igual fama.

La *Gaceta* recibida ayer trae un anuncio haciendo saber que D. Carlos Accino y Gerbós, registrador, que fué, interino de la propiedad de aquel partido en 1876, ha solicitado se le devuelva la fianza que puso para desempeñar dicho cargo.

En las oficinas de la alcaldía no nos fué comunicada ayer ninguna noticia. Lo cual indica que no habia ocurrido incidente alguno desagradable.

Comunican de Viana que á las nueve de la mañana de anteayer se desplomó un andamio sobre el cual estaban trabajando los canteros Crisóstomo Gonzalez y Cipriano Martinez, vecinos de Moreda. El accidente ocasionó al primero de dichos trabajadores una lesión leve y al segundo la fractura de una pierna.

El ayuntamiento de Guádix (Granada) adeuda cuarenta y ocho mil pesetas por atenciones de primera enseñanza, sin que los acreedores de tan escandalosa suma hayan visto atendidas sus justas quejas cien veces repetidas. En tan aflictiva situación se encuentran también varios pueblos de las provincias de Lérida, Murcia, Cuenca, Guadalajara é islas Canarias.

El temporal que se inició el domingo, no ha tenido variación en esta comarca. Seguimos, pues, con tiempo lluvioso y fresco.

Ayer, día del Santo de la archiduquesa regente, hubo recepción en el palacio de la capitania general y se dispararon en la ciudadela las salvas de ordenanza.

En la recepción estaban representadas todas las autoridades.

La comision que entiende en lo relativo al proyectado ferro-carril de Tudela á Fitero, se reunió el martes en aquella ciudad bajo la presidencia del alcalde de la misma.

"Del cambio de impresiones (dice el *Diario* de Tudela) resultó la unidad que reina en la Comision y el convencimiento de que la marcha de este asunto es hoy inmejorable."

También se reunió el mismo día en dicha ciudad la comision que tiene en estudio la division de los montes llamados del Cierzo y Argenzon.

Ya están empaquetados para remitirlos á Roma todos los objetos destinados á la Exposición Vaticana de las Bodas de Oro de Su Santidad Leon XIII y que, durante las fiestas de San Fermin, han estado expuestos en el salón del Centro de Obreros.

Ayer levantaron sus tiendas los mercaderes ambulantes que han permanecido en Pamplona hasta el último día de las ferias.

Han desaparecido ya los postes con que se decoró el paseo de Valencia y de un momento á otro desaparecerán también las casetas de la feria y las barracas en que se habian instalado diversas exhibiciones.

De las sesenta casullas que han figurado en la exposicion de ornamentos, donativos hechos á S. S. Leon XIII con motivo del Jubileo Sacerdotal, unas cuarenta han sido confeccionadas en casa del acreitado industrial de esta ciudad señor Barandalla, así como los dos ternos completos, uno de tisú fondo blanco y el otro raso encarnado, varias albas, algunos objetos de metal y géneros para hacer casullas y albas.

Son varias las personas que han salido de Pamplona en los últimos días á excursiones veraniegas.

Si solo buscan clima fresco, no necesitan, ciertamente, moverse de aqui.

En el artículo editorial de nuestro número de ayer se deslizo una errata importante. En la segunda columna de la primera plana hay un párrafo que comienza de esta suerte: "La ingerencia harto visible de los periódicos.... En lugar de *periódicos* debe decir *partidos*."

El expediente instruido en la Dirección general de aduanas, sobre el aprovechamiento de los pastos del valle de Aezcoa por los ganados del Cise (Francia) ha motivado una real orden en la que se dispone que se proceda á la demarcación oficial del perímetro de la facería; que la marca y registro del ganado se verifique ante el oficial de carabineros de Orbaiceta; que la entrada y salida de los ganados se verifique por la parte de la frontera de la facería, de la muga 205 á la 225; que durante la época del pastaje, de 1.º de Abril á fin de Octubre, establezca la comandancia de carabineros partidas que vigilen el perímetro de la facería; y finalmente, se establezca lo que debe hacerse respecto de los ganados que se encuentren fuera de la línea neutral de aprovechamiento.

SECCION RELIGIOSA.

Viernes.—Santa María Magdalena. En San Lorenzo.—Al oscurecer se rezará la corona dolorosa y á continuación se cantará la *Salve* y *Stabat Mater*.

En San Agustín.—Sigue la novena de Nuestra Sra. del Carmen, siendo á las nueve de la mañana con gozos cantados después de celebrar una misa rezada. A las seis y media de la tarde se expondrá S. D. M. para las cuarenta horas y á las siete y media será la novena con gozos cantados, concluyendo con la reserva.

En San Fermin de Aldapa.—A las siete y media de la tarde novena de Ntra. Sra. del Carmen con gozos cantados y Santo Rosario.

ÚLTIMA HORA.

TELEGRAMAS (DE NUESTRO SERVICIO PARTICULAR)

(Recibido ayer.) San Ildefonso (3,50 m.) (1)

Se han recibido en Palacio numerosas felicitaciones de los reformistas.

(1) Después de hecha la tirada de nuestro número, recibimos ayer este despacho.

Balaguer presentará reformas económicas, por medio de decretos.

Insistese en que Polanco irá á Valencia, Sfrthon á Santander y Ossorio á Cadiz.

Cambon ha telegrafiado á Moret que felicite á la regente en nombre de Grevy y en el suyo.

Puigecerver ha manifestado que el aumento de las rentas le permite destinar 11 millones á en jugar el déficit.

(Recibidos hoy).

San Ildefonso 21 (5 t.)

En el Consejo se ha acordado definitivamente que Salamanca vaya á Cuba, Polanco á Valencia, Ossorio á Cádiz y Somoza á Toledo. Se ha tratado de los Humos de Huelva de los incendios de Andalucía y de las reformas para Cuba.

Madrid 21 (8,15 n.)

La Audiencia ha sobreesido la famosa causa sobre las cajas explosivas descubierta el Jueves Santo.

Un espantoso incendio ha destruido en los Estados-Unidos 500000 fanegas de trigo.

Madrid 21 (8 30 n.)

Mr. Rampolla ha dirigido una circular nuncios declarando que la primera condicion para una avenencia entre el Papa é Italia es la reintegracion de la soberanía temporal.

Madrid 21 (10,30 n.)

El *Dia* dice que Salamanca ha manifestado á Becerra la satisfacción con que le veria en el ministerio de Ultramar.

4 p/o perpetuo. 65,15
4 p/o amortizable. 81,55
Billetes de Cuba (E. de 1886) 95,15
Banco de España 400,00

El *Corresponsal*.

ANUNCIOS PREFERENTES

Arriendo de yerbas.

Se arriendan las yerbas y aguas de las corralizas denominadas de Argadiel, Arzagosa, Majadales y Forcas con sus corrales para mil cabezas de ganado lanar, sitas en la jurisdiccion de la villa de Azagra.

Para detalles, Felipe Irisarri, calle Nueva, número 30. Pamplona.

Establecimiento de objetos de Iglesia DE IGNACIO BARANDALLA

Estafeta 9, Pamplona.

Acaba de recibirse un grande surtido de alfombras moquetas para iglesias y salones las que se espondran á precios muy arreglados.

TRIGO Y DEMAS CEREALES

EN DEPOSITO.

En los almacenes de la calle Nueva núm. 30 (antigua del Siglo) de la propiedad de Felipe Irisarri, se reciben en depósito, como en los años anteriores, trigos y demás cereales, sin pago alguno por almacenaje y custodia, devolviéndolos á voluntad de los depositantes, bien en especie, en la calidad y peso depositados, ó bien en metálico, al precio que se convenga.

GANCHILLO.

En la calle Mayor, núm. 37, se necesitan obreras que sepan trabajar labores á ganchillo.

¡ALTO AQUI! ATENCION.

La gran fábrica de camas y que con el título de *La Gran Bretaña* está situada en la calle de Estafeta núm. 25, ofrece al público en general precios desconocidos hasta el dia en camas y jergones de muelles.

No sirven promesas y ofertas, sino hechos; como dice el adagio "obras son amores y no buenas razones."

El que quiera convencerse de la verdad y que en igual género no hay nadie que venda tan barato como en *La Gran Bretaña* visite dicho almacén y quedará satisfecho de cuanto se anuncia.

NUNCA, JAMÁS, EN LA VIDA

se podrán comprar á tan bajo precio las camas y jergones de muelles de nuestra fábrica como ahora, así es que, no perder el tiempo y aprovecharlos que para vosotros es el beneficio, pues esta ganga no puede ser duradera.

SE OS ESPERA EN **La Gran Bretaña**

Estafeta número 25.—Pamplona.

Se ceden las camas y jergones á pagar por semanas, quincenas y meses.

Panadería La Magdalena.

En la calle Nueva núm. 30 se ha abierto la citada panadería en la que se elabora y espande pan muy superior de las harinas especiales austro-hungaras, de la fábrica del mismo nombre, de esta ciudad.

Los precios del pan son los que rigen en esta localidad y se servirán los pedidos á domicilio. Adquiriéndolo directamente en los almacenes de la misma panadería (Nueva 30) se hará una bonificación de precio segun el consumo.

Gran partido de pelota

EN ELIZONDO (VALLE DE BAZTAN).

Con motivo de celebrarse las fiestas de su Patrono Santiago, se jugará uno en la magnífica Plaza nueva el día 27 del actual á rebote y á chistera entre CHILAR (de Zudhaire), GABRIEL, AGUSTIN y VELOQUI (de Villabona) y MARRICH (de Vera); contra los cinco mejores jugadores de Francia.

Elizondo 16 de Julio de 1887.

CASIANO DIAZ

17, Zapatería, 17.—PAMPLONA.

En los almacenes de esta casa, pueden surtirse cuantos deseen, de papel y sobres de todas clases, tintas, plumas y demás artículos de escritorio, á precios excepcionales; cuadernos y libros sin competencia.

Papel de fumar Planas, á 4 pesetas gruesa. Id. de Cosmopolite, á 5'50 "

Compra y venta de valores del Estado. Descuento de cupones.

Se toman duros viejos y cambia moneda de todas clases y naciones.

En el mismo local se halla la Administración principal de Loterías de Navarra. Billetes para los sorteos del 7 16 y 26 de Julio á 10, 5 y 3 pesetas respectivamente el decimo.

Todo el mundo sabe que esta casa ha pagado cinco premios mayores desde que en 1881 fué nombrado Diaz administrador principal.

Nuestra casa se halla inmediata al pasaje de Maarrin.

GRAN SURTIDO

EN MAQUINAS PARA COSER.

Unico depósito en esta capital de las tan acreditadas máquinas para coser de la Compañía Fabril *Singer* garantizadas por diez años.

16, Calle de Mercaderes. 16.—Pamplona. A plazos.—2,50 pesetas semanales. Al contado.—Gran des de descuentos.

¡MUCHO CUIDADO CON LAS IMITACIONES!

SE VENDE VINO

superior de la ribera y anís especial del Moro. Mayor, 51, almacén de la Viuda de Alastuey.

Panadería La Magdalena.

Calle Nueva núm. 30.—Pamplona.

(ANTIGUOS ALMACENES DEL SIGLO)

Se admiten trigos para pan á la tarja, con beneficios muy notables á favor de los targaristas, en la calidad y cantidad de pan que deben recibir.

Casiano Diaz

17, Zapatería.—PAMPLONA.—Zapatería, 17—

Compra y venta de valores del Estado. Cambio de moneda de todas clases.

Grandes almacenes de papel de hilo, algodón, y variedad en de cartas y sobres de todas clases y tamaños.

Objetos de escritorio en infinidad de caprichos

Devocionarios

¡Tenemos magníficos y de las mejores ediciones de idor socioeconómicos.

HABITACION.

Hay una para arrendar en la plazuela de San José núm. 6, con vistas al campo y de inmejorables condiciones higiénicas.

LUZ ELÉCTRICA.

La grande economía con que hoy se fabrican todos los aparatos para la luz eléctrica la hacen recomendable para las grandes y pequeñas fábricas, talleres, etc., en particular para aquellos que poseen motor hidráulico cuyo alumbrado depende del gasto de instalación, obteniendo por este sistema una considerable economía, buena luz y una seguridad para evitar un incendio.

Procedente de las mejores fábricas del extranjero tiene esta casa dinamos de los sistemas Siemens y Edison los mejores que hoy se conocen para el alumbrado con lámparas de incandescencia.

Las instalaciones se harán en breve tiempo por tener grandes existencias de toda clase de accesorios.

Para festejos hay preparados un material de lo más perfecto que se conoce, sistema Gramme, con todos los accesorios locomovil, dinamo, transmisiones y lámparas de arco voltaico, todo dispuesto para iluminar una plaza, paseo, etc., con una intensidad lumínica de 7.000 bujías.

Esta casa tiene hechas varias instalaciones de que podrá dar buenas referencias, así como aparatos funcionando diariamente para apreciar y probar cuanto se desee.

Para más detalles dirigirse á Cipriano Salvatierra, calle Mayor, núm. 53, Pamplona.

L. DUTOR, dentista.

Especialidad en dentaduras artificiales, facilidad y esmero en operaciones de la boca. Plaza de Castillo, núm. 8. 3.º

Se arrienda.

Una casa y hacienda en el lugar de Imarcoain. Chapitela 19 darán razon.

Pamplona.—Imprenta de Nicolás Marcelino.

Banco vitalicio de Cataluña

COMPANIA GENERAL DE SEGUROS SOBRE LA VIDA

Domiciliada en Barcelona, calle Ancha, 64.

CAPITAL DE GARANTIA 10.000.000 DE PESETAS.

Delegacion en Pamplona, Zapateria 17.

SE DEDICA A LA CREACION DE CAPITALS PAGADEROS.

Inmediatamente despues de la muerte del socio.
Despues de un plazo ó antes si ocurre la muerte.
Transcurrido un plazo dado.
A la muerte del socio si vive el beneficiario.
Si el socio muere dentro del plazo fijado.

Y SE CONSTITUYEN RENTAS PAGADERAS.

Inmediatamente durante toda la vida.
Solo durante un número de años.
Despues de finado un plazo.
Por supervivencia del beneficiario.
A dos ó más personas con reduccion ó sin ella.
Delegado en Pamplona: Sr. D. Casiano Diaz.—Agente general, Sr. D. Enrique Velasco.—Idem en Tudela, D. Manuel Cuadra.—Idem en Tudela y su partido, Luis Casanova.—Idem en Estella, Eugenio Santa Cruz.—Idem en Sumbilla, Pedro R. Paternain.

Se dan explicaciones de palabra ó por escrito.
El Delegado, Casiano Diaz.

DOGMA Y RAZON,

REVISTA DECENAL

Publicada por la Biblioteca

La Verdadera Ciencia Española

con la colaboracion de los señores Sacerdotes

Ilmo. Sr. D. Ramon de Ezenarro
Dr. D. Francisco Mateos Gago
Dr. D. Andrés Posa

Rmo. Fr. Ramon Baldú
Dr. D. Félix Sardá y Salvany
Dr. D. Zacarías Metola

Sale los dias 10, 20 y 30 de cada mes.

ADMINISTRACION.—Madrid: Arenal, 15, librería.—Barcelona: Angeles, 14.

Precios de suscripcion: Haciendo la suscripcion directamente 4 pesetas al año y 2'50 semestre en toda España é islas adyacentes.

Por medio de corresponsal, 5 pesetas al año y 3 semestre.

Para las colonias españolas y extranjero, los mismos precios con el aumento correspondiente.

REGALO: A los suscritores que anticipen el importe de un año se les remitirán gratis, á la par que la Revista, dos tomos de la Seccion Castellana de la Biblioteca La Verdadera Ciencia Española, cuyo valor es de 2'50 pesetas.

Los suscritores á dicha Biblioteca (Seccion Castellana) podrán serlo de la Revista con solo el pago de 1'50 pesetas, si con él anticipan el abono de un año á la Biblioteca é hicieran la suscripcion directamente en la Administracion, Madrid ó Barcelona.

Para la suscripcion directa, otórguense las libranzas, cartas-orden ó letras á nombre del Administrador de la Verdadera Ciencia Española.

VELOCÍPEDOS.

DE 1.ª CLASE, de las principales fábricas extranjeras y de todas formas y tipos conocidos. Catálogos ilustrados gratis por correo.—Pidanse á E. Pons, apartado 136. Barcelona.

Agua de Insalus, Lizarza, Tolosa

(Guipúzcoa.)

Bicarbonatada, ligeramente alcalina, digestiva, de sabor agradable y excelente para bebida de mesa, analizada por el eminente químico Dr. D. Fausto Garagarza, Catedrático Decano de la facultad de Farmacia de Madrid y Director del Laboratorio químico municipal.

El agua de este manantial, cuyas acciones fisiológicas y aplicaciones terapéuticas han sido estudiadas por los conocidos médicos Dr. D. Jaime Vera y Dr. D. Ubaldo Castells, auxilia la digestion y aumenta el apetito. Alcaliniza las secreciones ácidas y aumenta la orina, es sedante del aparato genito-urinario, verdaderamente reconstituyente y resolutiva. Modifica las dispépsias y las gastralgias, corrige la gastritis catarral crónica, el vómito nervioso, las diarreas y disenterías, las congestiones y los infartos simples. Es excelente para las afecciones de las vias urinarias del riñon y de la vejiga.

El Balneario de Lizarza no está acondicionado para las personas que buscan boato é instalaciones lujosas. En cambio ofrece grandes ventajas para aquellos que se propongan ante todo la curacion de sus males ó achaques, pues para estos últimos la estancia en Lizarza será cómoda, económica y agradable, siendo de 12, 16 ó 20 rs. el precio que costará á cada bañista el hospedaje en el Hotel del establecimiento en cómodos y bien aseados cuartos, y con alimentacion sana y abundante, condimentada á la española. A los niños se cobrará la mitad. El precio del baño será de cinco reales, y por el uso del agua solo se llevarán diez reales en toda la temporada á cada bañista.

Lizarza se halla situado entre Tolosa y Betelu, separado del primero de dichos pueblos por una hermosa carretera sin cuesta cuyo trayecto se recorre en carruaje en 30 minutos.

Hay servicio de coches constante entre Lizarza y Tolosa donde hay estacion de ferro-carril.

El asiento de Tolosa á Lizarza y vice-versa, solo costará una peseta á cada bañista.

Prohibido con todo rigor á los dependientes del Balneario, á los de las fondas y á los mozos de los coches, recibir propina alguna, el bañista sabrá con exactitud, al salir de su casa, la suma á que ascenderá el presupuesto de sus gastos durante su permanencia en los baños.

Advertencia importante. El agua de Insalus sobresaturada de ácido carbónico es acidula y con 1, 5 litro á 2 litros de ácido carbónico disuelto por litro de agua mineral. Excita el paladar agradablemente y abre el apetito auxiliando la digestion, sin que su uso constante extragüe ni debilite, como ocurre con frecuencia con las aguas fuertemente alcalinas. Constituye una excelente bebida de mesa y se vende: Doce de botellas grandes comprendido el embalaje y casco 6 pesetas. Doce de botellas más pequeñas comprendido el embalaje y casco 5 pesetas. Rebaja de 25 por 100 de 50 botellas en adelante. Los gastos de transporte serán en todos los envios de cuenta del adquirente. Los pedidos á D. José Olaso. Lizarza. Guipúzcoa.

Nota. Habrá en Lizarza una casa muy confortable dedicada exclusivamente á los señores Sacerdotes y religiosos que gusten estar solos.

Calle Mayor, número 56.

Acaba de recibirse un gran surtido de papeles pintados desde 2 reales rollo en adelante; gran surtido de papeles ingleses para comedores, gran rebaja de precios en las molduras alemanas, cartones para cuadros de todos los tamaños, chapas de nogal y de caoba, etc., etc.

Muebles de todas clases y óvalos para toda clase de marcos, los que se colocan en todos tamaños y clases sin aumentar el precio de las molduras; lunas de espejo, estampas en cromó y litografías en todas las dimensiones. Alegorias y estampillas para libros á precios excepcionales.—Calle Mayor 56

Compañia Francesa

DEL FENIX.

FUNDADA EN 1.º DE SETIEMBRE DE 1819.

Seguros sobre la vida.

Capitales asegurados.—475 millones de pesetas.

Siniestros pagados.—60 millones de pesetas.

Garantía.—Enteramente distinta del ramo de incendios. 296 millones de pesetas.

Participacion de los asegurados en los beneficios de la Compañia á azon del 50 por ciento.

Seguros contra incendios.

Capitales asegurados.—11.000 millones de pesetas.

Siniestros pagados.—224 millones de pesetas.

Garantía.—57 millones de pesetas.

Los arreglos de siniestro se ventilan amistosamente ó por medio de peritos

Para mayores informes, dirigirse al señor D. Fermin Goñi Esevenri, Sub-director para la provincia de Navarra, en Pamplona. calle Mayor números 100 y 102, 4.º

La Union y el Fénix Español

COMPANIA DE SEGUROS REUNIDOS

Domiciliada en Madrid, calle de Glózaga, número 1.

(PASEO DE RECOLETOS)

GARANTÍAS:

Capital social. 48.000.000 de reales vellon.

Primas y reservas . . . 147.251.080 " " "

Esta gran Compañia Nacional, ventajosamente conocida del público por sus resultados practicos, asegura contra incendios toda clase de objetos muebles é inmuebles, aplicando sus PRIMAS FIJAS con la moderacion posible. Garantiza tambien mediante una prima y condiciones especiales; cosechas en pié y en la era; los daños producido, por el rayo, explosion del gas, aparatos y máquinas de vapor, aun cuando no hubiere incendio: Así como la pérdida del importe que rinde una propiedad inmuebles ó sea el alquiler, durante la reconstruccion de la finca despues del incendio.

Tambien alcanzan sus operaciones al ramo de SEGUROS SOBRE LA VIDA, abrazando toda clase de convinaciones para casos de vida y muerte, rentas temporales para educacion de los niños, dotales etc. etc.

Los que deseen informes más detallados pueden dirigirse á las oficinas de la Compañia, reunidas hoy en una sola Subdireccion de esta provincia, á cargo de

D. Simon Santestéban é hijo, Chapitela, 21, 2.º Pamplona.

La Catalana.

SEGUROS CONTRA INCENDIOS A PRIMA FIJA.

Esta gran Compañia que tiene asegurados noventa y siete edificios á la Excelentísima Diputacion de Navarra, y además participacion en los seguros del palacio, instituto, hospital y casa de maternidad y de expositos, única en su clase sostenida con fondos españoles, con su capital social integro y fuertes reservas para hacer frente al pago instantáneo de los siniestros, se dedica tan solo y exclusivamente al seguro contra incendios, á cuyo ramo destina, por consecuencia, todos sus fondos.

La prosperidad de LA CATALANA es muy ventajosamente conocida por el reparto anual de dividendos activos de consideracion que hace á los accionistas. Sus oficinas centrales están en Barcelona, Rambla de Santa Mónica, núm. 7, 1.º y la comision principal de Navarra en Pamplona, calle de Zapateria, 19, 2.º donde se admiten seguros á prima fija. El Comisionado principal, Sebastian Gastearena y Egúzquiza.

EL TRADICIONALISTA.

Puntos de suscripcion.

- En Pamplona en la Administracion, plaza del Castillo, 25, bajos.
- Fuera de Pamplona, por medio de nuestros corresponsales, que son:
- En Estella, D. Bernardino Bastero.—En Tudela, D. Isidro Huarte.—
- En Olite, D. Apolinar Gomez.—En Los-arcos, D. Teodoro Abaigar.—
- En Sangüesa, D. Dámaso Laborra.—En Peralta, D. Félix Calvo.—En
- Puente la Reina, D. Plácido Arévalo.—En Mendigorria, D. Santos Gonzalez de Villazon.—En Leiza, D. Miguel de Eizaguirre.—En Olagüe,
- D. Pedro Sagüés.—En Echarri-aranaz, D. Victoriano Sanz.—En Aranz,
- D. Victoriano Halli y Tanco.—En Garinoain, D. Francisco Sanchez
- Sola.—En Barasoain, D. Deogracias Ainciburu.—En Eneeriz, don
- Pablo Rico.—En Allo, D. Ramos Iñigo.—En Huarte (Pamplona), don
- Miguel Goicoa.—En Pueyo, D. Antonio Lopez.—En Olóriz, D. Santiago
- Sanchez.—En Lumbier, D. Damian Garate.—En Azcoitia (Guipúzcoa)
- D. Joaquin Azpiazu.—En Cascante, D. José M.º Zaro.—En Tafalla, don
- Francisco Arteta.—En Artazu, D. José Bueno.—En San Sebastian, Don
- Toribio Alzága.—En Artajona.—D. Pablo Zaldueño.

Cura de la gota y reumatismo.

EN DOCE Ó VEINTICUATRO HORAS,



con el acreditado específico de ALARCON, DE MARBELLA, aprobado en los hospitales de Londres y varios de Europa.

Hállase de venta en todas las Farmacias y Droguerías á CINCO PESETAS frasco. Depósito en Pamplona, farmacia de Marquina, sucesor de Borra, calle Nueva, 2. Casa del especialista Alletrop House Sidney Roas—Harringay parke á Hornsey.—Londres.